

RESOLUCION ADMINISTRATIVA ANH N° 0352/2010
La Paz, 29 de abril de 2010

VISTOS

El memorial y la nota presentados por la Empresa Petróleo Desarrollo e Importaciones S.A. (**PRODIMSA**), en fecha 15 de abril de 2010, a la Agencia Nacional de Hidrocarburos (**ANH**), por el cual **PRODIMSA**, con domicilio en la Avenida Cristo redentor, Kilómetro 8 ½ de la Carretera al Norte de la ciudad de Santa Cruz de la Sierra, con NIT N° 01015361024, solicita la autorización para importación y comercialización de lubricantes y grasas, provenientes de la Empresa Repsol YPF Lubricantes y Especialidades, de la República Argentina, de la marca comercial YPF, con un volumen aproximado mensual de 260.000.00 Lts. de lubricantes y 20.000.00 Kgs. de grasas.

CONSIDERANDO

Que la Ley de Hidrocarburos N° 3058 de 17 de mayo de 2005, establece en el inciso d) del artículo 25 que la Superintendencia de Hidrocarburos del Sistema de Regulación Sectorial – SIRESE actual Agencia Nacional de Hidrocarburos tiene la atribución de autorizar la importación de hidrocarburos.

Que mediante Decreto Supremo N° 28173 de 19 de mayo de 2005, se autorizó a la Superintendencia de Hidrocarburos del SIRESE actual Agencia Nacional de Hidrocarburos aplicar transitoriamente, entre otros, el Reglamento de Calidad de Carburantes y Lubricantes aprobado mediante Decreto Supremo N° 26276 de 5 de agosto de 2001.

Que el Decreto Supremo N° 28419 de 21 de octubre de 2005 establece los requisitos técnicos y legales y el procedimiento para obtener autorización de importación de hidrocarburos y sus productos refinados regulados y no regulados.

Que el artículo 5 del mencionado decreto supremo, establece que cualquier persona individual o colectiva, pública o privada interesada en la importación de productos refinados regulados -excepto GLP- y productos refinados no regulados, destinados exclusivamente para consumo propio, podrán obtener autorización directa de la Superintendencia previo cumplimiento de los requisitos establecidos en dicho artículo.

Que la Nota AN – GNNGC – DNANC – C – 006/2010 de fecha 20 de enero de 2010, emitida por la Aduana Nacional de Bolivia, a través de la cual hace conocer a la **ANH**, las sub. – partidas arancelarias de mercancías sujetas a la presentación de Autorización Previa para el despacho aduanero de importación en el marco del Decreto Supremo N° 28419 de fecha 21 de Octubre de 2005.

CONSIDERANDO

Que el Informe Técnico de Evaluación IMP LUB – 021 DRC – 0699/2010 de fecha 23 de Abril de 2010, señala que la Empresa **PRODIMSA**, ha cumplido con los requisitos técnicos establecidos en el Decreto Supremo 28419, para la importación de Lubricantes de la Empresa Repsol YPF Lubricantes y Especialidades, de la República Argentina y demás especificaciones que se detallan en dicho informe.

Que el Informe Legal DJ 0351/2010 de fecha 29 de abril de 2010, concluyó que la solicitud realizada por la Empresa **PETRÓLEO DESARROLLO E IMPORTACIONES S.A. – PRODIMSA.**, cumple con los requisitos exigidos por el **DS28419**.

CONSIDERANDO

Que en virtud a lo dispuesto en el artículo 138 del Decreto Supremo No. 29894 de 7 de febrero de 2009, que determinó la Estructura Organizativa del Órgano Ejecutivo del Estado Plurinacional, se emitieron las Resoluciones Administrativas SSDH No. 0474/2009 de 6 de mayo de 2009 y ANH No. 0475/2009 de 7 de mayo de 2009, mediante las cuales se adecuó el cambio de nombre de la Superintendencia de Hidrocarburos por el de Agencia Nacional de Hidrocarburos.

POR TANTO

El Director Ejecutivo Interino de la Agencia Nacional de Hidrocarburos, del Sistema de Regulación Sectorial - SIRESE, en uso de las facultades conferidas por la Ley N° 1600 de 28 de octubre de 1994, la Ley N° 3058 de 17 de mayo de 2005, el Decreto Supremo 28419 de 21 de octubre de 2005 y a nombre del Estado Boliviano,

RESUELVE:

PRIMERO.- Autorizar a la Empresa PETRÓLEO DESARROLLO E IMPORTACIONES S.A. – PRODIMS.A., con NIT N° 01015361024, la importación y comercialización aproximada mensual de 260,000.00 Lts., de lubricantes autorizados y 20.000.00 Kgs., de grasas autorizadas, procedentes de la Empresa Repsol YPF Lubricantes y Especialidades, de la República Argentina, de la marca comercial YPF, con partida arancelaria, de acuerdo al siguiente detalle:

Lubricantes para Motor a Gasolina

Denominación	Grado SAE	API	Partida Nandina
HD Suplemento 1	10W	SF	2710.19.38.00
HD Suplemento 1	30	SF	2710.19.38.00
HD Suplemento 1	40	SF	2710.19.38.00
HD Suplemento 1	50	SF	2710.19.38.00
Elaion Full Performance SM	5W40	SM / CF	2710.19.38.00
Elaion Full Performance TDI	5W40	SL / CF	2710.19.38.00
Elaion Fuel Economy	5W30	SL	2710.19.38.00
Elaion Ultra	10W40	SL / CF	2710.19.38.00
Elaion Performance	15W40	SL / CF	2710.19.38.00
Elaion Performance	20W50	SL / CF	2710.19.38.00
Elaion Alto Kilometraje	25W60	SL / CF	2710.19.38.00

Lubricantes para Motor a Diesel

Denominación	Grado SAE	API	Partida Nandina
AT Turbo	30	CF / SF	2710.19.38.00
AT Turbo	40	CF / SF	2710.19.38.00
AT Turbo	50	CF / SF	2710.19.38.00
HD Diesel	30	CD	2710.19.38.00
HD Diesel	40	CD	2710.19.38.00
HD Diesel	50	CD	2710.19.38.00
Extra Vida XV 100	15W40	CH-4	2710.19.38.00
Extra Vida XV 300	15W40	CI-4 PLUS	2710.19.38.00
Extra Vida XV 500	10W40	CF	2710.19.38.00
Extra Vida MT	15W40	CG-4 / SJ	2710.19.38.00
Elaion Diesel	15W40	CF / SJ	2710.19.38.00
Multiturno	25W50	CF-4	2710.19.38.00

Lubricantes para Transmisiones Automotrices

Denominación	Grado SAE	API	Partida Nandina
Helicoidal M	80W	GL-4	2710.19.38.00
Hipoidal L	80W90	GL-5	2710.19.38.00
Hipoidal	80W90	GL-5	2710.19.38.00
Hipoidal	85W140	GL-5	2710.19.38.00
Hipoidal Super	85W140	GL-5	2710.19.38.00
Hipoidal Super S	75W90	GL-5	2710.19.38.00

OTROS LUBRICANTES

Denominación	Partida Nandina
Hidro ATF L	2710.19.38.00
Hidro ATF	2710.19.38.00
ATF D-III	2710.19.38.00
FT Súper	2710.19.38.00
FT Súper	2710.19.38.00
FT Súper	2710.19.38.00
Hidro 19	2710.19.38.00
Forestal 3040	2710.19.38.00
Cojinete MO 100	2710.19.38.00
Cojinete MO 320	2710.19.38.00
Cojinete MO 460	2710.19.38.00
Cojinete MO 680	2710.19.38.00
Merak 32	2710.19.38.00
Merak 46	2710.19.38.00
Merak 68	2710.19.38.00
Merak 100	2710.19.38.00
Merak 150	2710.19.38.00
Molino TP B	2710.19.38.00
Molino TP D	2710.19.38.00
Gluma	2710.19.38.00
Ferro 267	2710.19.38.00
Ferrodiesel 397	2710.19.38.00
Ferrodiesel 597	2710.19.38.00
Ferrodiesel 597 LL	2710.19.38.00
Lissos 32	2710.19.38.00
Lissos 46	2710.19.38.00
Lissos 68	2710.19.38.00
Lissos 100	2710.19.38.00
Lissos 220	2710.19.38.00
Lissos N 100	2710.19.38.00
Lissos N 150	2710.19.38.00
Boreal BL	2710.19.38.00
Boreal EP	2710.19.38.00
Celtis TR 81	2710.19.38.00
Celtis TR 95	2710.19.38.00
Textil 22	2710.19.38.00
Cojinete HD 150	2710.19.38.00
Cojinete HD 220	2710.19.38.00
Apiros HC 46	2710.19.36.00
Hidráulico 32	2710.19.36.00
Hidráulico 46	2710.19.36.00
Hidráulico 68	2710.19.36.00
Hidráulico BP 22	2710.19.36.00
Hidráulico BP 32	2710.19.36.00
Hidráulico BP 37	2710.19.36.00
Hidráulico BP 46	2710.19.36.00
Hidráulico BP 68	2710.19.36.00
Hidráulico BP 100	2710.19.36.00
Hidráulico BP 150	2710.19.36.00
Hidráulico BP 220	2710.19.36.00

Hidráulico BP 320	2710.19.36.00
Hidráulico HVI 68	2710.19.36.00
Cauquén 1	2710.19.38.00
Cauquén 9	2710.19.38.00
Transmisión 90	2710.19.38.00
Transmisión 140	2710.19.38.00
Transmisión 250	2710.19.38.00
Transmisión EP 68	2710.19.38.00
Transmisión EP 100	2710.19.38.00
Transmisión EP 150	2710.19.38.00
Transmisión EP 220	2710.19.38.00
Transmisión EP 320	2710.19.38.00
Transmisión EP 460	2710.19.38.00
Transmisión EP 680	2710.19.38.00
Transmisión EP 1000	2710.19.38.00
Transmisión EP 2200	2710.19.38.00
Cauquén 521	2710.19.38.00
Cauquén 5	2710.19.38.00
Cauquén 12	2710.19.38.00
Cauquén 130	2710.19.38.00
Repsol Moto 2T Scooter	2710.19.38.00
Repsol Moto 2T Racing	2710.19.38.00
Repsol Moto 2T Competición	2710.19.38.00
Repsol Moto 2T	2710.19.38.00
Repsol Moto 2T Sintético	2710.19.38.00
Repsol Moto 2T Standard	2710.19.38.00
Repsol Moto 4T Sintético 10W40	2710.19.38.00
Repsol Moto 4T Racing 10W30	2710.19.38.00
Repsol Moto 4T Racing 5W40	2710.19.38.00
Repsol Moto 4T Racing 10W40	2710.19.38.00
Repsol Moto 4T Racing 10W50	2710.19.38.00
Repsol Moto 4T Racing 15W50	2710.19.38.00
Repsol Moto ATV 4T 15W50	2710.19.38.00
Repsol Moto ATV 4T Racing 10W40	2710.19.38.00
Repsol Moto ATV 4T Sintético 10W40	2710.19.38.00
Repsol Moto ATV 4T Sintético 20W50	2710.19.38.00
Repsol Moto 2T Transmisiones	2710.19.38.00
Repsol Moto Horquillas 5W	2710.19.38.00
Repsol Moto Horquillas 7.5W	2710.19.38.00
Repsol Moto Horquillas 10W	2710.19.38.00
Repsol Moto Horquillas 10W20	2710.19.38.00
Repsol Moto Horquillas 15W30	2710.19.38.00
Repsol Moto DOT4	2710.19.38.00
Repsol Moto Cadenas	2710.19.38.00
2T Náutico	2710.19.38.00
4T Náutico	2710.19.38.00

GRASAS

Denominación	Partida Nandina
Grasa 100 TP	2710.19.34.00
Grasa Asfáltica Fluida 650	2710.19.34.00

Grasa PEX-G-10716	2710.19.34.00
Grasalgón	2710.19.34.00
Grasa PEX-G-PSP	2710.19.34.00
Grasa 107 EP	2710.19.34.00
Grasa 63 FC	2710.19.34.00
Grasa Limit 1	2710.19.34.00
Grasa Limit 2	2710.19.34.00
Grasa Limit V2	2710.19.34.00
Grasa Limit MO-2	2710.19.34.00
Grasa Nerea CL AW2	2710.19.34.00
Grasa Nerea CL EP2	2710.19.34.00
Grasa 3	2710.19.34.00
Grasa 8	2710.19.34.00
Grasa 30C	2710.19.34.00
Grasa 60 EP	2710.19.34.00
Grasa 61 EP	2710.19.34.00
Grasa 62	2710.19.34.00
Grasa 62 EP	2710.19.34.00
Grasa 63 EP	2710.19.34.00
Grasa 102	2710.19.34.00

De acuerdo con la nota de la Aduana Nacional de Bolivia N° AN-GNNGC-DNANC-C-006/2010 de 20 de enero de 2010, **no corresponde la autorización** por parte de la Agencia Nacional de Hidrocarburos a los siguientes productos:

OTROS LUBRICANTES

Denominación	Partida Nandina
FT Súper	3403.99.00.00
Limit	3403.99.00.00
Líquido para Frenos DOT 3	3819.00.00.00
Líquido para Frenos DOT 4	3819.00.00.00
Transformador 64	2710.19.33.00
Transformador 65	2710.19.33.00
Transformador HFP	2710.19.33.00
Butia A 21	2710.19.33.00
Butia C 45	2710.19.33.00
Butia DW50	2710.19.33.00
Butia W5	2710.19.33.00
Cilindro C 150	2710.19.39.00
Cilindro C 320	2710.19.39.00
Cilindro C 460	2710.19.39.00
Cilindro 460	2710.19.39.00
Cilindro 1000	2710.19.39.00
Cilindro C 1000	2710.19.39.00
Cilindro 1500	2710.19.39.00
Cilindro G 1500	2710.19.39.00
Polar 32	2710.19.39.00
Polar 46	2710.19.39.00
Polar 68	2710.19.39.00

Frigorífico 46	2710.19.39.00
Frigorífico 68	2710.19.39.00
Motogas Extra 30	2710.19.39.00
Motogas Extra 40	2710.19.39.00
Motogas Premium 40	2710.19.39.00
Vectis AS 130	2710.19.39.00
Vectis AS 140	2710.19.39.00
Vectis LA 530	2710.19.39.00
Vectis LA 540	2710.19.39.00
Vectis MA 930	2710.19.39.00
Vectis MA 940	2710.19.39.00
Turbina EP 32	2710.19.39.00
Turbina EP 46	2710.19.39.00
Turbina EP 68	2710.19.39.00
Turbina R 32	2710.19.39.00
Turbina R 46	2710.19.39.00
Turbina R 68	2710.19.39.00
Turbina R 100	2710.19.39.00

Parafina

Denominación	Partida Nandina
Parafina 66	2712.90.30.00

No cuenta con certificado de Calidad de Origen por lo tanto no es autorizado el siguiente producto:

OTROS LUBRICANTES

Denominación	Partida Nandina
2T Ultra	2710.19.38.00

SEGUNDO.- Instruir a la Empresa PETRÓLEO DESARROLLO E IMPORTACIONES S.A. – PRODIMS, durante la internación al país del producto detallado en el Artículo Primero, presentar el certificado de calidad de origen expedido por el fabricante y cumplir con lo establecido en el Reglamento de Calidad de Carburantes y Lubricantes.

TERCERO.- La presente autorización tiene validez de un año a partir de la fecha de su emisión.

CUARTO.- Instruir a la Empresa PETRÓLEO DESARROLLO E IMPORTACIONES S.A. – PRODIMS, reportar a la Agencia Nacional de Hidrocarburos, dentro de los primeros 10 días de cada mes, los volúmenes importados y comercializados.

QUINTO.- Prohibir a la Empresa PETRÓLEO DESARROLLO E IMPORTACIONES S.A. – PRODIMS, reexportar el producto autorizado a importar en la presente resolución administrativa.

Notifíquese por cédula a la Empresa PETRÓLEO DESARROLLO E IMPORTACIONES S.A. – PRODIMS, de conformidad a lo dispuesto por el inciso b) del artículo 13 del Reglamento de la Ley de Procedimiento Administrativo para el Sistema de Regulación Sectorial – SIRESE, aprobado por Decreto Supremo N° 27172 de 15 de septiembre de 2003.

[Firma]
Cecilia Elena Cortez Olmos
ASESORA JURÍDICA
AGENCIA NACIONAL DE HIDROCARBUROS

[Firma]
Ing. Guido Valdir Aguilar Arevalo
DIRECTOR EJECUTIVO a.i.
AGENCIA NACIONAL DE HIDROCARBUROS

Es Conforme.

[Firma]
Jose Miguel Laquis Muñoz
DIRECTOR JURÍDICO a.i.
AGENCIA NACIONAL DE HIDROCARBUROS

INFORME
DJ 0351/2010

A: Abog. Jose Miguel Laquis
DIRECTOR DIRECCIÓN JURÍDICA a.i.

DE: Abog. Cinthya Cornejo Olmos
ASESORA JURÍDICA

REF: SOLICITUD DE IMPORTACIÓN Y COMERCIALIZACIÓN DE LUBRICANTES Y GRASAS PROVENIENTES DE LA EMPRESA REPSOL YPF LUBRICANTES Y ESPECIALIDADES DE LA REPÚBLICA ARGENTINA DE LA MARCA COMERCIAL YPF – A FAVOR DE LA EMPRESA PETRÓLEO DESARROLLO E IMPORTACIONES S.A. (PRODIMSA)

FECHA: 29 de abril de 2010

1. ANTECEDENTES

La Empresa Petróleo Desarrollo e Importaciones S.A. (**PRODIMSA**) presentó en fecha 15 de abril de 2010 a la Agencia Nacional de Hidrocarburos (**ANH**), Nota y memorial solicitando la autorización para la importación y comercialización de lubricantes y grasas adquiridos de la empresa Repsol YPF Lubricantes y Especialidades, de la República Argentina, de la marca comercial YPF, en cumplimiento a los requisitos de importación señalados en el artículo 4 del Decreto Supremo N° 28419 de 21 de octubre de 2005.

2. NORMATIVA APLICABLE

- Ley de Hidrocarburos N° 3058 de 17 de mayo de 2005.
- Ley SIRESE N° 1600 de 28 de octubre de 1994.
- Decreto Supremo N° 28419 de 21 de octubre de 2005.
- Decreto Supremo N° 28173 de 19 de mayo de 2005.
- Decreto Supremo N° 26276 de 5 de agosto de 2001.

3. ANÁLISIS

El Decreto Supremo N° 28419 de 21 de octubre de 2005, señala en el artículo 4 (Productos Refinados no Regulados), los requisitos técnicos y legales que la empresa deberá cumplir antes de la aprobación de la **SH**¹, entre los mismo se tiene:

¹ Que en virtud a lo dispuesto en el artículo 138 del Decreto Supremo No. 29894 de 7 de febrero de 2009, que determinó la Estructura Organizativa del Órgano Ejecutivo del Estado Plurinacional, se emitieron las Resoluciones Administrativas SSDH No. 0474/2009 de 6 de mayo de 2009 y ANH No. 0475/2009 de 7 de mayo de 2009, mediante las cuales se adecuó el cambio de nombre de la Superintendencia de Hidrocarburos por el de Agencia Nacional de Hidrocarburos.

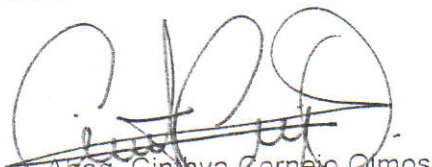
- a) Solicitud dirigida a la Superintendencia de Hidrocarburos actualmente Agencia Nacional de Hidrocarburos, indicando nombre y domicilio legal ubicado dentro del radio urbano del asiento de la Superintendencia u oficina Regional.
- b) Copia de la Resolución Administrativa de inscripción en el Registro Nacional de Empresas de la ANH, se verificó que la empresa se encuentra inscrita en el libro de Registro a través de Resolución Administrativa SSDH N° 0184/198 de fecha 27 de mayo de 1998.
- c) Declaración Jurada ante Juez de Instrucción en lo Civil, en la que conste que la documentación e información proporcionada es fidedigna y será respetada por el solicitante durante la vigencia de la autorización.

La Empresa **PETRÓLEO DESARROLLO E IMPORTACIONES S.A. – PRODIMSA.**, cumplió con la presentación de los requisitos legales señalados del artículo 4 del Decreto Supremo N° 28419 de 21 de octubre de 2005.

4. CONCLUSIONES

Analizada la documentación presentada por la Empresa **PETRÓLEO DESARROLLO E IMPORTACIONES S.A. – PRODIMSA.**, y en cumplimiento del artículo 4 del Decreto Supremo N° 28419 de 21 de octubre de 2005, se concluye que la misma cumple con los requisitos legales exigidos mediante Decreto Supremo N° 28419, por lo que se recomienda la emisión de la autorización correspondiente.

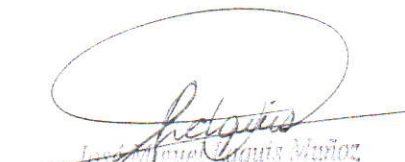
Es cuanto tengo a bien informar.



Abog. Cinthya Cornejo Omos
ASESORA JURÍDICA

A, 29 de abril de 2010

Conforme, proceder como corresponda, emitiendo la Resolución Administrativa correspondiente.



José Miguel Aguilar Muñoz
DIRECTOR JURÍDICO a.i.
AGENCIA NACIONAL DE HIDROCARBUROS

INFORME TECNICO DE EVALUACION
IMP LUB-021 DRC-0699/2010

A: Ing. Guido Waldir Aguilar Arévalo
DIRECTOR EJECUTIVO a.i.
AGENCIA NACIONAL DE HIDROCARBUROS

Ing. Northon Torrez Vargas
DIRECTOR DE COMERCIALIZACION DE DERIVADOS
Y DISTRIBUCION DE GAS NATURAL a.i.

DE: Luis Carlos Ayllón Escobar
INGENIERO II - DRC

REF. **IMPORTACION DE LUBRICANTES – PRODIMS**

FECHA: 23 de abril del 2010

Señor Director:

En atención a la carta de 15 de abril de 2010 presentada por la empresa PRODIMS, solicitando autorización para la importación de LUBRICANTES procedente de la Empresa REPSOL YPF Lubricantes y Especialidades de la República Argentina, tenemos a bien señalar lo siguiente:

Efectuada la revisión de la documentación que presenta el interesado, se determina la existencia de los siguientes documentos de carácter técnico en concordancia con el artículo 4, establecido en el Decreto Supremo 28419 de 21 de Octubre de 2005.

- i) Certificado de Homologación de IBNORCA N° 54108 de 12/04/2010, IBNORCA N° 54109 de 12/04/2010 e IBNORCA N° 54110 de 12/04/2010 respectivamente, sobre la base del correspondiente certificado de calidad emitido por BUREAU VERITAS N° 224045 de 3/01/2008 vigente al 22/11/2010 y N° 62978 de 14/01/2008 vigente al 13/01/2011, para los siguientes productos:
- Aceites Lubricantes para motores a Gasolina
 - Aceites Lubricantes para motores a Diesel
 - Aceites para Engranajes y transmisiones de uso automotor
 - Otros Lubricantes
 - Grasas
- ii) Marca Comercial: Repsol YPF
- iii) Partidas arancelarias NANDINA correspondientes a los siguientes productos:
- Aceites Lubricantes para motores a Gasolina
 - Aceites Lubricantes para motores a Diesel
 - Aceites para Engranajes y transmisiones de uso automotor
 - Otros Lubricantes
 - Grasas
- iv) Compañía proveedora: REPSOL YPF Lubricantes y Especialidades
- v) Destino Final: Mercado Nacional

- vi) Rutas de Internación: Yacuiba, Bermejo, Villazón
 vii) Modalidad de Transporte: Terrestre
 viii) Volumen Aproximado Mensual: 260.000.00 lts. De los lubricantes autorizados
 20.000.00 kgs. De las grasas autorizadas
 ix) Descripción de Facilidades: Depósitos Propios

1. Se ha cumplido con la presentación de todos los requisitos para los siguientes productos:

Lubricantes para Motor a Gasolina

Denominación	Grado SAE	API	Partida Nandina
HD Suplemento 1	10W	SF	2710.19.38.00
HD Suplemento 1	30	SF	2710.19.38.00
HD Suplemento 1	40	SF	2710.19.38.00
HD Suplemento 1	50	SF	2710.19.38.00
Elaion Full Performance SM	5W40	SM / CF	2710.19.38.00
Elaion Full Performance TDI	5W40	SL / CF	2710.19.38.00
Elaion Fuel Economy	5W30	SL	2710.19.38.00
Elaion Ultra	10W40	SL / CF	2710.19.38.00
Elaion Performance	15W40	SL / CF	2710.19.38.00
Elaion Performance	20W50	SL / CF	2710.19.38.00
Elaion Alto Kilometraje	25W60	SL / CF	2710.19.38.00

Lubricantes para Motor a Diesel

Denominación	Grado SAE	API	Partida Nandina
AT Turbo	30	CF / SF	2710.19.38.00
AT Turbo	40	CF / SF	2710.19.38.00
AT Turbo	50	CF / SF	2710.19.38.00
HD Diesel	30	CD	2710.19.38.00
HD Diesel	40	CD	2710.19.38.00
HD Diesel	50	CD	2710.19.38.00
Extra Vida XV 100	15W40	CH-4	2710.19.38.00
Extra Vida XV 300	15W40	CI-4 PLUS	2710.19.38.00
Extra Vida XV 500	10W40	CF	2710.19.38.00
Extra Vida MT	15W40	CG-4 / SJ	2710.19.38.00
Elaion Diesel	15W40	CF / SJ	2710.19.38.00
Multiturno	25W50	CF-4	2710.19.38.00

Lubricantes para Transmisiones Automotrices

Denominación	Grado SAE	API	Partida Nandina
Helicoidal M	80W	GL-4	2710.19.38.00
Hipoidal L	80W90	GL-5	2710.19.38.00
Hipoidal	80W90	GL-5	2710.19.38.00
Hipoidal	85W140	GL-5	2710.19.38.00
Hipoidal Super	85W140	GL-5	2710.19.38.00
Hipoidal Super S	75W90	GL-5	2710.19.38.00

OTROS LUBRICANTES

Denominación	Partida Nandina
Hidro ATF L	2710.19.38.00
Hidro ATF	2710.19.38.00
ATF D-III	2710.19.38.00
FT Súper	2710.19.38.00
FT Súper	2710.19.38.00
FT Súper	2710.19.38.00
Hidro 19	2710.19.38.00
Forestal 3040	2710.19.38.00
Cojinete MO 100	2710.19.38.00
Cojinete MO 320	2710.19.38.00
Cojinete MO 460	2710.19.38.00
Cojinete MO 680	2710.19.38.00
Merak 32	2710.19.38.00
Merak 46	2710.19.38.00
Merak 68	2710.19.38.00
Merak 100	2710.19.38.00
Merak 150	2710.19.38.00
Molino TP B	2710.19.38.00
Molino TP D	2710.19.38.00
Gluma	2710.19.38.00
Ferro 267	2710.19.38.00
Ferrodiesel 397	2710.19.38.00
Ferrodiesel 597	2710.19.38.00
Ferrodiesel 597 LL	2710.19.38.00
Lissos 32	2710.19.38.00
Lissos 46	2710.19.38.00
Lissos 68	2710.19.38.00
Lissos 100	2710.19.38.00
Lissos 220	2710.19.38.00
Lissos N 100	2710.19.38.00
Lissos N 150	2710.19.38.00
Boreal BL	2710.19.38.00
Boreal EP	2710.19.38.00
Celtis TR 81	2710.19.38.00
Celtis TR 95	2710.19.38.00
Textil 22	2710.19.38.00
Cojinete HD 150	2710.19.38.00
Cojinete HD 220	2710.19.38.00
Apiros HC 46	2710.19.36.00
Hidráulico 32	2710.19.36.00
Hidráulico 46	2710.19.36.00
Hidráulico 68	2710.19.36.00
Hidráulico BP 22	2710.19.36.00
Hidráulico BP 32	2710.19.36.00
Hidráulico BP 37	2710.19.36.00
Hidráulico BP 46	2710.19.36.00
Hidráulico BP 68	2710.19.36.00
Hidráulico BP 100	2710.19.36.00
Hidráulico BP 150	2710.19.36.00
Hidráulico BP 220	2710.19.36.00

Hidráulico BP 320	2710.19.36.00
Hidráulico HVI 68	2710.19.36.00
Cauquén 1	2710.19.38.00
Cauquén 9	2710.19.38.00
Transmisión 90	2710.19.38.00
Transmisión 140	2710.19.38.00
Transmisión 250	2710.19.38.00
Transmisión EP 68	2710.19.38.00
Transmisión EP 100	2710.19.38.00
Transmisión EP 150	2710.19.38.00
Transmisión EP 220	2710.19.38.00
Transmisión EP 320	2710.19.38.00
Transmisión EP 460	2710.19.38.00
Transmisión EP 680	2710.19.38.00
Transmisión EP 1000	2710.19.38.00
Transmisión EP 2200	2710.19.38.00
Cauquén 521	2710.19.38.00
Cauquén 5	2710.19.38.00
Cauquén 12	2710.19.38.00
Cauquén 130	2710.19.38.00
Repsol Moto 2T Scooter	2710.19.38.00
Repsol Moto 2T Racing	2710.19.38.00
Repsol Moto 2T Competición	2710.19.38.00
Repsol Moto 2T	2710.19.38.00
Repsol Moto 2T Sintético	2710.19.38.00
Repsol Moto 2T Standard	2710.19.38.00
Repsol Moto 4T Sintético 10W40	2710.19.38.00
Repsol Moto 4T Racing 10W30	2710.19.38.00
Repsol Moto 4T Racing 5W40	2710.19.38.00
Repsol Moto 4T Racing 10W40	2710.19.38.00
Repsol Moto 4T Racing 10W50	2710.19.38.00
Repsol Moto 4T Racing 15W50	2710.19.38.00
Repsol Moto ATV 4T 15W50	2710.19.38.00
Repsol Moto ATV 4T Racing 10W40	2710.19.38.00
Repsol Moto ATV 4T Sintético 10W40	2710.19.38.00
Repsol Moto ATV 4T Sintético 20W50	2710.19.38.00
Repsol Moto 2T Transmisiones	2710.19.38.00
Repsol Moto Horquillas 5W	2710.19.38.00
Repsol Moto Horquillas 7.5W	2710.19.38.00
Repsol Moto Horquillas 10W	2710.19.38.00
Repsol Moto Horquillas 10W20	2710.19.38.00
Repsol Moto Horquillas 15W30	2710.19.38.00
Repsol Moto DOT4	2710.19.38.00
Repsol Moto Cadenas	2710.19.38.00
2T Náutico	2710.19.38.00
4T Náutico	2710.19.38.00

GRASAS

Denominación	Partida Nandina
Grasa 100 TP	2710.19.34.00
Grasa Asfáltica Fluida 650	2710.19.34.00

Grasa PEX-G-10716	2710.19.34.00
Grasalgon	2710.19.34.00
Grasa PEX-G-PSP	2710.19.34.00
Grasa 107 EP	2710.19.34.00
Grasa 63 FC	2710.19.34.00
Grasa Limit 1	2710.19.34.00
Grasa Limit 2	2710.19.34.00
Grasa Limit V2	2710.19.34.00
Grasa Limit MO-2	2710.19.34.00
Grasa Nerea CL AW2	2710.19.34.00
Grasa Nerea CL EP2	2710.19.34.00
Grasa 3	2710.19.34.00
Grasa 8	2710.19.34.00
Grasa 30C	2710.19.34.00
Grasa 60 EP	2710.19.34.00
Grasa 61 EP	2710.19.34.00
Grasa 62	2710.19.34.00
Grasa 62 EP	2710.19.34.00
Grasa 63 EP	2710.19.34.00
Grasa 102	2710.19.34.00

2. De acuerdo con la nota de la Aduana Nacional de Bolivia N° AN-GNNGC-DNANC-C-006/2010 de 20 de enero de 2010, *no corresponde la autorización* por parte de la Agencia Nacional de Hidrocarburos a los siguientes productos:

OTROS LUBRICANTES

Denominación	Partida Nandina
FT Súper	3403.99.00.00
Limit	3403.99.00.00
Líquido para Frenos DOT 3	3819.00.00.00
Líquido para Frenos DOT 4	3819.00.00.00
Transformador 64	2710.19.33.00
Transformador 65	2710.19.33.00
Transformador HFP	2710.19.33.00
Butia A 21	2710.19.33.00
Butia C 45	2710.19.33.00
Butia DW50	2710.19.33.00
Butia W5	2710.19.33.00
Cilindro C 150	2710.19.39.00
Cilindro C 320	2710.19.39.00
Cilindro C 460	2710.19.39.00
Cilindro 460	2710.19.39.00
Cilindro 1000	2710.19.39.00
Cilindro C 1000	2710.19.39.00
Cilindro 1500	2710.19.39.00
Cilindro G 1500	2710.19.39.00
Polar 32	2710.19.39.00
Polar 46	2710.19.39.00
Polar 68	2710.19.39.00

Frigorífico 46	2710.19.39.00
Frigorífico 68	2710.19.39.00
Motogas Extra 30	2710.19.39.00
Motogas Extra 40	2710.19.39.00
Motogas Premium 40	2710.19.39.00
Vectis AS 130	2710.19.39.00
Vectis AS 140	2710.19.39.00
Vectis LA 530	2710.19.39.00
Vectis LA 540	2710.19.39.00
Vectis MA 930	2710.19.39.00
Vectis MA 940	2710.19.39.00
Turbina EP 32	2710.19.39.00
Turbina EP 46	2710.19.39.00
Turbina EP 68	2710.19.39.00
Turbina R 32	2710.19.39.00
Turbina R 46	2710.19.39.00
Turbina R 68	2710.19.39.00
Turbina R 100	2710.19.39.00

Parafina

Denominación	Partida Nandina
Parafina 66	2712.90.30.00

3. No cuenta con certificado de Calidad de Origen por lo tanto no es autorizado el siguiente producto:

OTROS LUBRICANTES

Denominación	Partida Nandina
2T Ultra	2710.19.38.00

En este sentido la Empresa PRODIMS ha cumplido con los requisitos técnicos establecidos en el Decreto Supremo 28419, para la importación de LUBRICANTES procedente de la Empresa REPSOL YPF Lubricantes y Especialidades de la República Argentina indicados en el punto 1, con partidas arancelarias señaladas por el importador.

Respecto al análisis jurídico de la solicitud, corresponde a la Dirección Jurídica la evaluación del mismo, razón por la cual se solicita remitir el presente informe a dicha dirección.

Es cuanto tenemos a bien informar.

Ing. Luis Carlos Ayllón Escobar
INGENIERO II - DRC

VºBº Ing. Northon Torrez Vargas
**DIRECTOR DE COMERCIALIZACION
DERIVADOS Y DISTRIBUCION DE GAS NATURAL a.i.**